

گای مریل گراس

سفره آرای در هتل‌ها و رستوران‌ها

مترجمان:

شقایق محمدیان

ساسان هاشم‌نیا

سازمان میراث فرهنگی و گردشگری فارس

انتشارات نوید شیراز



Gross, Gay Merrill

گراس، گای مریل، ۱۹۵۳ -

سفره آرایی در هتل‌ها و رستوران‌ها / گای مریل گراس؛ مترجمان ساسان هاشم‌نیا، شقایق محمدیان. - شیراز: سازمان میراث فرهنگی و گردشگری فارس با همکاری انتشارات نوید شیراز، ۱۳۸۴. ۱۱۶ ص. مصور.

ISBN : 964-358-308-2

Napkin folding for special occasions.

عنوان اصلی:

فهرستوبسی براساس اطلاعات فیپا.

۱. دستمال سفره آرایی، الف. هاشم‌نیا، ساسان، مترجم. ب. محمدیان، شقایق، مترجم. ج. عنوان.

۶۴۲/۷۹

TX۸۷۹/۵

۱۳۸۴

م۸۳-۳۷۹۰۵

کتابخانه ملی ایران



استان فارس

سفره آرایی در هتل‌ها و رستوران‌ها

مترجمان: ساسان هاشم‌نیا - شقایق محمدیان

□ حروفچینی: پدیده □ گرافیک: واصف □ چاپ: ستاره □ تیراژ: ۳۰۰۰ جلد

□ چاپ اول: ۱۳۸۴ □ حق چاپ محفوظ

ناشر: سازمان میراث فرهنگی و گردشگری استان فارس

با همکاری انتشارات نوید شیراز

دفتر شیراز - تلفن/ نمابر ۲۲۲۶۶۶۲ - ۰۷۱۱ ص.پ: ۷۱۲۶۵/۶۶۶

دفتر تهران - تلفن/ نمابر ۵۹۳۵ - ۸۹۰ - ۲۱

پست الکترونیکی: E-Mail: navid_publication @ yahoo.com

ISBN : 964-358-308-2

شابک : ۲-۳۰۸-۳۵۸-۹۶۴

به نام نور

کشور ما ایران از بزرگترین مهدهای تمدن و فرهنگ جهانی است فرهنگ و تمدنی که افقهای درخشان تاریخ و اندیشه را پیش روی ملت‌های مختلف نیز گشوده و موجب گسترش صنعت توریسم گشته است گزیده‌ای این چنین که در پیش روی دارید بدین دلیل مهیا شد تا علاوه بر پاسداشت مهمان، میزبان را راهنمایی باشد.

پروردگار بسیار مهربان و یاور همیشگی‌ام را شاکرم که با یاری او و همراهی عزیزانی چون جناب آقای مهندس قانندیان رئیس محترم سازمان میراث فرهنگی و گردشگری استان فارس و همسر سرکار خانم مهناز لیاقت به من توان مبادرت به تهیه این مجموعه را داد و من با تمامی عشقی که به وطنم دارم آن را به مردم همیشه میهمان نواز آن تقدیم می‌کنم.

ساسان هاشم نیا

اردیبهشت ماه ۸۴

فهرست مطالب

صفحه	عنوان
۹	علائمی که در این کتاب به کار رفته‌اند
۱۱	چگونه دستمال را به صورت مربع تا بزنید
	تعطیلات
۱۲	جشن سال نو مدل ظرف کوکتل
۱۴	روز سال نو مدل بسته ساندویچی
۱۵	عید پاک. مدل خرگوشی
۱۷	عید پاک مدل تاجی
۱۹	عید پاک. مدل سبزی
۲۱	عید پاک مدل سبب دوقلو
۲۳	مدل ستاره شش پر
۲۶	مدل شمعی
۲۸	عید کریسمس مدل پاپا نوئل
۳۱	عید کریسمس مدل کفش غول (پریان)
۳۳	عید کریسمس مدل درخت کریسمس
۳۴	عید کریسمس مدل درخت کریسمس ایستاده
۳۶	عید کریسمس مدل آب نبات چوبی
۳۷	عید کریسمس مدل جورابی
	جشنهای فصلی
۳۹	اولین روز بهار. مدل پروانه‌ای
۴۱	اولین بارش، مدل بادبزن یا چتر آفتابی
۴۲	روز کارگر، مدل نیلوفر آبی
۴۵	اولین روز تابستان. مدل قایق بادبانی
۴۷	اولین روز تابستان مدل صدفی
۴۹	جشن وسط تابستان مدل بستنی قیفی
۵۱	پیک نیک تابستانه مدل بسته پیک نیک
۵۲	اولین روز پاییز مدل دو برگی

اولین روز پاییز مدل کیمونو	۵۳
جشن روز خرمن مدل شعله‌های آتش	۵۵
اولین روز زمستان. مدل قندیل	۵۷
اولین بارش برف. مدل دانه برف.	۵۸
وسط زمستان مدل سورت‌های	۵۹

تولدها

روز تولد مادر مدل گل رز	۶۰
روز تولد مادر مدل شاخه گل	۶۳
روز تولد پدر. مدل کراواتی	۶۶
روز تولد پدر مدل پیراهن مردانه	۶۸
روز تولد مادر بزرگ مدل گل ارکیده	۷۰
روز تولد پدر بزرگ مدل پایون	۷۲
تولد بچه‌ها مدل فرفره‌ای	۷۳
تولد بچه‌ها مدل کلاه بوقی (دلکک)	۷۵
تولد نوزاد مدل پوشکی	۷۷

مناسبت‌های عاشقانه

شام دو نفره. مدل قلب عاشاق	۷۸
شام دو نفره. مدل پیوند عاشاق	۸۰
مدل دلبری مناسب برای سالگرد ازدواج یا آشنایی	۸۱
جشن عروسی مدل دل لایه لایه‌ای	۸۲
صبحانه در رختخواب مدل سه پله‌ای	۸۴

مهمانی‌ها

مهمانی شام رسمی مدل دو پرده‌ای	۸۶
مهمانی شام رسمی مدل موجی	۸۸
مهمانی در باغ. مدل گل لاله‌ای	۹۰
مهمانی عصرانه (چای) مدل سوسن تنبل	۹۲
مهمانی بچه‌ها مدل گوشه گربه‌ای	۹۴
مهمانی بچه‌ها مدل بسته سورپریزی	۹۶

در تعطیلیها و مناسبتها و تشریفات وقتی که می‌خواهید همه چیز جالب و مخصوص باشد هیچ چیز آسان‌تر و مؤثرتر از این نیست که میز غذایتان را با طرح‌های مختلف و دستمال سفره‌های طرح داده شده تزئین کنید. دستمال سفره‌ها راهی برای تجدید روحیه و خلق و خو می‌باشند و ضمن اینکه یک حالت خیال‌انگیز و رویایی به میز شما می‌بخشند و رنگهای گوناگون را نمایش می‌دهند. هماهنگی خاصی را نیز روی میز شما بوجود می‌آورند.

همچنین تزئین دستمال سفره‌ها. خلاقیت شما را به تصویر می‌کشند. شما می‌توانید از پیشنهادات ما برای روزهای تعطیل و تشریفات استفاده کنید. یا اینکه مخلوطی از طرح‌ها را در مناسبتهاهای مختلف به کار برید به عنوان مثال مدل دانه برف با رنگ روشن می‌تواند جایگزین مدل آتش بازی جشن سال نو شود. تزئین به صورت آب نبات چوبی با رنگ روشن نیز جایگزین خوبی برای روز کارگر است طرح‌ها و رنگهای مختلف را تجربه کنید. رانهای زیبا و چیزهای دیگر را جستجو کرده و با آنها دستمال خود را تزئین کنید. گل‌های طبیعی، گل‌های خشک و سایر چیزهای تزئینی دیگر نیز می‌تواند یک حالت فصلی به طرح دستمال سفره شما بدهد.

همچنین شما می‌توانید در خود طرح‌ها نیز تنوع ایجاد کنید. با اضافه کردن یک چین یا یک پیلی یا کشیدن سر آزاد دستمال به سمت پایین. تنظیم کردن و روی هم قرار دادن لایه‌ها می‌تواند یک طرح

جدید داشته باشید. می‌توانید از یک دسته دستمال شروع کنید و به هر کدام طرحی جدا بدهید. بیشتر طرحهای این کتاب از طرحهای اریگامی (تا زدن کاغذ یا دستمال پارچه‌ای) بیرون کشیده شده است. تکنیکهای را که در خیاطی و یا در تزئین دستمال گردنتان برای مرتب بودن ظاهر و سرو و سعتان استفاده می‌کنید. امتحان کنید. این طرحها می‌تواند حالتی متمایز به میز شما بدهد.

در اینجا به چندین راهنمایی کلی جهت تزئین دستمال سفره اشاره می‌کنیم:

❖ جز در مواقع معین. بیشتر دستمالهای تزئینی باید از جنس پارچه یا کاغذ تهیه شود. گذر زمان تجربه کافی را در این زمینه که چه نوع و چه اندازه‌ای بهتر می‌تواند طرح شما را مشخص کند. به شما می‌دهد.

❖ هنگام خرید دستمال کاغذی یا پارچه‌ای. بیاد داشته باشید که بیشتر طرحها نیاز به یک دستمال مربع (چهارگوش) کامل دارد. اگر نتوانستید دستمال چهارگوش پیدا کنید. قسمت اضافی را با قیچی بریده و آنرا به شکل مربع درآورید.

❖ در هنگام خرید دستمال پارچه‌ای بدنبال نوع نخ‌ی تمام کتان بگردید یا اینکه مخلوطی از کتان و پلی استر تهیه کنید. از خرید پارچه‌های تمام پلی استر خودداری کنید. زیرا این قبیل پارچه‌ها نمی‌تواند چین و چروک و خط و خطوطهای طرح را به خوبی حفظ کند.

❖ برای نتیجه بهتر. تمام چین و چروکهای تنظیم کرده را با اتو خط بیندازید و اگر جایی را که با نقشه اصلی فرق دارد بطور اشتباه اتو کردید. با انگشت و یا اتو با درجه حرارت پایین. آن را صاف کنید.

❖ اگر برای خط انداختن جاهایی از دستمال مشکل دارید. از مقداری آهار به هنگام اتو زدن استفاده کنید یا اینکه نوع دستمال را عوض کنید.

❖ همیشه روی یک سطح تمیز و صاف مثل میز ناهار خوری کار کنید.

❖ اگر طرح شما روی یک طرح یک طرفه دستمال پیاده می‌شود کاملاً معلوم است که باید از طرف

بهتر دستمال برای کار خود استفاده کنید یا به حاشیه‌ها و اطراف دستمال نگاه کرده و طرف بهتر را انتخاب کنید. وقتی که مشغول پیاده کردن مدل و طرحهای پیشنهادی ما هستید. عموماً از طرف بهتر

- دستمال که جلوی شماست استفاده کنید مگر اینکه دستورالعمل چیز دیگری به شما بگوید.
- ❖ بهتر است که دستمالها را صبح زود یا حتی یک روز قبل از میهمانی آماده کرده و کنار بگذارید.
- ❖ قسمت «علائم استفاده شده در این کتاب» را مطالعه کنید این قسمت کمک زیادی به شما در دنبال کردن طرحها می‌کند.
- ❖ در هنگام دنبال کردن مدلهای کشیده شده. اگر قسمتی از آن معلوم نبود قسمت بعدی را نگاه کنید تا نتیجه را ببینند و متوجه موضوع بشوید.
- ❖ دستمال سفره‌های تزئین شده. همچنین می‌توانند به عنوان تزئین وسط میز (بجای گلدان) به کار روند. در زیر به دو نمونه اشاره می‌کنیم:
- ۱ - چندین دستمال سفره مدل آب نبات چوبی را به همراه چند میوه کاج در یک سبد گذاشته و طوری تزئین کنید که بعضی از آنها در خارج از سبد قرار بگیرند.
- ۲ - یک ردیف از دستمال سفره‌های مدل شمعی را کنار هم چیده تا حالت شمعهای چیده شده را پیدا کنند.
- چه در تقویم روز تعطیل و چه مناسبت‌های مخصوص به یاد داشته باشید. تزئین دستمال سفره روش جالبی است و می‌تواند برای مهمانان شما خوش آمدگویی گرمی باشد.